

Distr.: General 18 October 2010

Russian

Original: English

Шестьдесят пятая сессия Пятый комитет

Пункт 113(d) повестки дня Назначения для заполнения вакансий во вспомогательных органах и другие назначения

# Назначение членов Комиссии по международной гражданской службе

## Записка Генерального секретаря

- 1. Как указано в документе A/65/104/Rev.1, Генеральной Ассамблее на ее нынешней сессии необходимо будет назначить пять лиц для заполнения открывающихся вакансий в составе Комиссии по международной гражданской службе на срок, начинающийся 1 января 2011 года.
- 2. Членами Комиссии, срок полномочий которых истекает 31 декабря 2010 года, являются:

Кингстон Папье Роудз (Сьерра-Леоне) (Председатель);

Даасебре Оти Боатенг (Гана);

Гильермо Энрике Гонсалес (Аргентина);

Анита Слазак (Канада);

Эугенюш Вызнер (Польша).

Таким образом, подлежащие назначению члены должны представлять следующие регионы:

два члена от государств Африки;

один член от государств Восточной Европы;

один член от государств Латинской Америки и Карибского бассейна;

один член от западноевропейских и других государств.

- 3. Государствами-членами были представлены следующие кандидатуры:
  - а) от Группы африканских государств (две вакансии):

Даасебре Оти Боатенг (Гана);

Кингстон Папье Роудз (Сьерра-Леоне);

b) от Группы восточноевропейских государств (одна вакансия):

Эуджен Михут (Румыния);

Эугенюш Вызнер (Польша);

с) от Группы государств Латинской Америки и Карибского бассейна (одна вакансия):

Карлин Гарднер (Ямайка);

Гильермо Энрике Гонсалес (Аргентина);

- d) от Группы западноевропейских и других государств (одна вакансия):
  Мари-Франсуаза Бештель (Франция).
- 4. Назначение членов Комиссии регулируется положениями статей 3, 4 и 5 ее статута. В соответствии с этими положениями и пунктами 3 и 4 раздела II резолюции 43/226 Генеральной Ассамблеи Генеральный секретарь провел консультации с государствами-членами через председателей различных региональных групп, с административными руководителями других организаций, представителями персонала через Федерацию ассоциаций международных гражданских служащих и Координационный комитет союзов и ассоциаций международных сотрудников системы Организации Объединенных Наций и с Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам.
- 5. Таким образом, Генеральный секретарь настоящим представляет на рассмотрение Пятого комитета список кандидатур, выдвинутых для назначения членами Комиссии по международной гражданской службе на четырехлетний срок полномочий, начинающийся 1 января 2011 года:
  - а) от Группы африканских государств:

Даасебре Оти Боатенг (Гана);

Кингстон Папье Роудз (Сьерра-Леоне);

b) от Группы восточноевропейских государств:

Эуджен Михут (Румыния);

Эугенюш Вызнер (Польша);

с) от Группы государств Латинской Америки и Карибского бассейна:

Карлин Гарднер (Ямайка);

Гильермо Энрике Гонсалес (Аргентина);

d) от Группы западноевропейских и других государств:

Мари-Франсуаза Бештель (Франция).

6. Ниже приводятся биографические данные кандидатов (см. приложение).

## Приложение

## Биографические данные

### Даасебре Эммануэль Оти Боатенг (Гана)

Даасебре (профессор) Эммануэль Оти Боатенг является уважаемым традиционным правителем и лидером, выдающимся национальным и международным руководителем и известным ученым.

26 октября 1992 года он был возведен в ранг оманхене (традиционный вождь) и стал главой династии Иадом-Хведи района Нью-Джуабен Ганы, носящим престольный титул «Даасебре», означающий «Его Милость».

Прежде чем он был возведен в ранг оманхене, он был старшим научным сотрудником и директором Научно-исследовательского отдела в Институте статистических, социальных и экономических исследований, Университет Ганы. Из Института статистических, социальных и экономических исследований (ИССЭИ) он перешел на высокую должность Государственного статистика, которую он с достоинством занимал в течение рекордного по продолжительности периода времени — более семнадцати лет (1982–2000 годы).

Даасебре имеет степень бакалавра наук по экономике, которая была присвоена ему по окончании Университета Ганы с отличием; степень магистра наук по статистике, Лондонская школа экономики и политических наук и степень доктора философии по статистике, Ливерпульский университет, Соединенное Королевство. В своей докторской диссертации Даасебре профессор Оти Боатенг разработал алгебраический алгоритм точной инверсии симметричных трехдиагональных матриц, что явилось значительным вкладом в теорию и практику статистики, поскольку это позволило получать вместо до того получаемых приблизительных и ненадежных оценок точные оценки при решении важных социально-экономических проблем, особенно при составлении повторных выборок. Материалы дальнейших исследований по этому вопросу были опубликованы в качестве технического документа № 38 ИССЭИ в 1978 году. У него имеется более 70 технических публикаций по вопросам статистики, вычислений, экономики, народонаселения и политики.

Даасебре имеет большой опыт консультационной и интерактивной работы с различными международными учреждениями, которые продолжают пользоваться его экспертными знаниями. Его профессиональная карьера началась в 1963 году в зарубежном департаменте крупнейшего банка Германии, «Дойче банк», во Франкфурте. В 1966 году он работал в компании «Бостон Эдисон компани» в США, где он подготовил классический статистический анализ экономического прогресса компании «Бостон Эдисон» в сопоставлении с экономикой США за одиннадцатилетний период, с 1955 по 1965 год.

Являясь Государственным статистиком, Даасебре реорганизовал Статистическую службу Ганы так, что она завоевала репутацию одной из лучших в Африке. За время своей работы на этом посту он координировал выпуск более 350 статистических публикаций, содержащих информацию о важных решениях в области национальной политики, и руководил этой работой. Его глубокий интерес к вопросам развития людских ресурсов способствовал тому, что он нанял и обучил более 100 молодых статистиков на уровне послеуниверситетского об-

разования, что способствовало повышению потенциала и возможностей Службы. В период сложных экономических условий он успешно провел перепись населения Ганы 1984 года.

С 1983 по 1998 год Даасебре являлся членом Статистической комиссии Организации Объединенных Наций, а в 1987 году стал первым африканцем, избранным на должность Председателя Комиссии. В январе 1993 года Даасебре стал также первым африканским Председателем Международной конференции статистиков труда, будучи избранным на этот пост на пятнадцатой сессии в Женеве.

В апреле 1993 года Даасебре был назначен членом Консультативного комитета по вопросам коррективов по месту службы Организации Объединенных Наций, став тем самым членом основной группы специалистов, которые выносят технические рекомендации в адрес Организации Объединенных Наций по вопросам, касающимся коррективов по месту службы и восстановления паритета покупательной способности вознаграждения международных гражданских служащих. Он повторно назначался на эту должность на второй и третий четырехлетние сроки подряд.

Идея ежегодно отмечать Африканский день статистики 18 ноября была впервые высказана профессором Оти Боатенгом и поддержана директорами статистических служб стран Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС) на совещании в Аккре в 1987 году, проходившем под его председательством. Это предложение было одобрено министрами ЭКОВАС и позднее принято Африканским союзом.

Будучи традиционным правителем, он совмещает административные и судебные функции, мобилизуя свой народ на развитие и урегулирование споров друг с другом и являясь председателем и членом различных судебных комитетов, выполняющих функции судов первой инстанции и апелляционных судов по всем вопросам, касающимся положения вождей на уровне области и на национальном уровне.

Даасебре существенно укрепил традиционный совет Нью-Джуабена в качестве местного института обеспечения процветания народа. Он содействовал укреплению единства вождей и народа традиционного государственного образования Нью-Джуабена, учредив в 1997 году фестиваль «Аквантукесе» с целью укрепления единства во имя благосостояния народа. Этот фестиваль является одним из инструментов мобилизации народа, особенно молодежи, с учетом происхождения, миграции, традиций и обычаев, а также культурным событием, привлекающим туристов из Ганы и других мест. Он учредил «Премию Даасебре за отличие», которая присваивается заслуживающим поощрения людям и организациям во время фестиваля.

В течение первого избирательного срока в период Четвертой республики (1993—1997 годы) Даасебре был избран членом Государственного совета, органа, которому в соответствии с конституцией поручено консультировать президента Ганы по национальным вопросам. Он является членом Национальной палаты вождей и Председателем ее Финансового комитета.

Даасебре работал в ряде важных национальных органов, в том числе в Комиссии по планированию национального развития (1993–2000 годы), Национальном совете по народонаселению (2002–2009 годы), Совете Органа по

вопросам реки Вольты (2001–2007 годы), Агентстве по вопросам водоснабжения и санитарии в общинах (с 2006 года) и Комиссии по СПИДу Ганы (с 2009 года), председателем которой является президент Ганы.

Являясь членом Учредительного собрания в 1978 и 1979 годах, Даасебре не только внес значительный вклад в разработку Конституции Республики 1979 года, но и добился принятия Собранием своей рекомендации о создании независимой статистической службы Ганы, в результате чего был принят Закон о Статистической службе 1985 года.

В течение 16 лет (1983–1999 годы) Даасебре был членом Национального трехстороннего комитета, который занимался согласованием национальной минимальной заработной платы и других условий службы, и являлся председателем его Технического подкомитета в течение указанного периода.

С 2003 года Даасебре является членом Комиссии по международной гражданской службе — вспомогательного органа Генеральной Ассамблеи. Он внес значительный вклад в работу Комиссии, в том числе участвовал в пересмотре и рационализации общей системы вознаграждения, надбавок и пособий, осуществлял контроль за проведением экспериментального исследования, посвященного использованию широких диапазонов и вознаграждения с учетом выполнения работы, занимался вопросами базового/минимального оклада и другими вопросами.

23 сентября 2003 года Общенациональный университет в Кофоридуа в знак признания его выдающейся академической карьеры и огромных достижений в национальных и международных делах присвоил Даасебре звание Почетного профессора статистики.

В октябре 2005 года Даасебре прочел инаугурационную лекцию в Общенациональном университете в Кофоридуа на тему «Пересмотр границ выборов и периодичность переписи населения: необходимость обеспечения точности и синхронности процесса», в которой были аналитически выявлены некоторые технические недостатки, присущие статье 47 (5) Конституции 1992 года. Эта лекция предоставила законодателям страны убедительные доводы не только для внесения поправки в несовершенную статью, но и для принятия нового закона, устанавливающего точную периодичность проведения переписи в целях регулирования проведения переписи населения и публикации результатов переписи, необходимых для национального планирования и принятия решений и для начала пересмотра границ выборов в целях дальнейшего укрепления демократии и развития в Гане.

Благодаря большим академическим достижениям и опыту Даасебре в области статистики он был включен в список «Международные деятели, добившиеся значительных успехов», опубликованный в 1998 году Международным биографическим центром (МБЦ) в Кембридже, Англия. Даасебре наряду с другими выдающимися деятелями был включен в эту публикацию за его выдающийся вклад как статистика. Он был также назначен на высокую должность Почетного генерального директора МБЦ.

Совет управляющих Американского биографического института (АБИ) в 2006 году присвоил Даасебре почетное звание Выдающейся личности Ганы и включил его в список «500 выдающихся деятелей XXI века», опубликованный Институтом, за его «колоссальный интеллект и мудрость», а также за его «вы-

10-59034 5

дающиеся достижения и высокий профессионализм как статистика и традиционного правителя».

В июне 2007 года факультет экономики Университета Ганы присудил ему Премию за выдающиеся заслуги.

В июле 2008 года Даасебре получил национальную награду Орден Вольты (гражданская деятельность) за его общественную деятельность и деятельность в качестве традиционного лидера. 31 июля 2008 года ему был вручен ключ города Рочестера в Соединенных Штатах в знак признания его деятельности по содействию налаживанию отношений между городами-побратимами. Также в 2008 году Американский биографический институт учредил Фонд Даасебре (профессора) Э. Оти Боатенга для поощрения видных статистиков из разных стран мира.

29 июля 2009 года Даасебре был избран Председателем палаты вождей Восточной области.

Даасебре является автором книги под названием "Barack Obama — Africa's Gift To The World" («Барак Обама — подарок Африки миру»), написанной в июле 2009 года в память об историческом визите президента Барака Обамы, первого афроамериканского президента, в Гану и Африку.

### Кингстон Папье Роудз (Сьерра-Леоне)

#### Профессиональная деятельность

В настоящее время Кингстон П. Роудз является Председателем и членом Комиссии по международной гражданской службе (КМГС). Впервые он был назначен членом Комиссии в 2007 году, и его первый четырехлетний срок полномочий подходит к концу. Г-н Роудз отвечает, наряду с другими членами Комиссии, перед Генеральной Ассамблеей за развитие целостной и единой международной гражданской службы путем применения общих норм, методов и правил в отношении персонала. В качестве Председателя КМГС г-н Роудз руководит работой Комиссии и ее секретариата, председательствует на сессиях Комиссии и издает за своей подписью решения Комиссии для препровождения административным руководителям организаций общей системы. Под руководством г-на Роудза предпринимаются усилия, направленные на повышение стратегической роли Комиссии в деле укрепления кадровых систем в организациях общей системы Организации Объединенных Наций.

До назначения Председателем КМГС г-н Роудз с января 2000 года по декабрь 2004 года занимал должность Исполнительного секретаря КМГС, т.е. главного административного сотрудника. Занимая эту должность, он отвечал за общее управление секретариатом КМГС и за руководство работой по разработке политики в области вознаграждения и людских ресурсов. Он являлся представителем Комиссии на неофициальных заседаниях Пятого комитета Генеральной Ассамблеи, в ходе которых он давал технические пояснения в отношении мнений и рекомендаций Комиссии, содержащихся в годовом докладе Комиссии. В секретариате КМГС г-н Роудз стремился содействовать созданию таких условий, которые бы благоприятствовали коллективной работе, а также атмосферы сотрудничества для проведения диалога между членами Комиссии и другими сторонами, участвующими в ее работе. Г-н Роудз являлся также общим секретарем Группы по укреплению международной гражданской службы.

В период с 1980 по 1990 год г-н Роудз работал на различных должностях в секретариате Комиссии со все возрастающим уровнем ответственности и готовил многочисленные позиционные/директивные документы для сессий Комиссии. Его первым назначением было назначение на должность статистика в Отделе по вопросам стоимости жизни, затем он был назначен на должность сотрудника по исследованиям в Отделе окладов и надбавок, на которой он занимался вопросами вознаграждения, пособий и льгот. В 1992 году г-н Роудз вернулся в Отдел по вопросам стоимости жизни на должность заместителя начальника Отдела, а в 1995 году был назначен начальником этого отдела и секретарем Консультативного комитета по вопросам коррективов по месту службы Комиссии. На этой должности он руководил работой по применению в рамках всей Организации Объединенных Наций системы выравнивания покупательной способности окладов персонала. Он постоянно давал Комиссии технические рекомендации по статистическим вопросам, имеющим отношение к мандату КМГС, и значительно расширил профессиональные контакты с ведущими статистическими учреждениями из разных стран мира.

В период с 1969 по 1980 год г-н Роудз занимал ряд должностей в национальной гражданской службе Сьерра-Леоне, высшей из которых являлась должность исполняющего обязанности заместителя директора Центрального

статистического управления, где он работал над всеми аспектами сложных статистических обследований и консультировал правительственные и полугосударственные органы. В этот период он также посвящал часть времени академической деятельности: он читал лекции по методам количественного анализа на факультете экономики в Университете Сьерра-Леоне; лекции по статистике для административных работников в Колледже по подготовке гражданских служащих; являлся помощником директора курсов в Мюнхенском центре повышения квалификации по вопросам статистики, а также консультантомстатистиком Группы по вопросам питания Калифорнийского университета в рамках национального обследования положения в области питания в Сьерра-Леоне, проведенного в 1978 году, после чего он был на один год прикомандирован в Бюро переписей Соединенных Штатов и Бюро статистики труда Соединенных Штатов.

В 2006 году г-н Роудз являлся представителем правительства Сьерра-Леоне в Пятом комитете на шестьдесят первой сессии Генеральной Ассамблеи. В начале 1970-х годов он был представителем Сьерра-Леоне на пятой и седьмой сессиях Африканской комиссии Организации Объединенных Наций по сельскохозяйственной статистике и заместителем Председателя на седьмой сессии.

Г-н Роудз имеет послеуниверситетские степени, присужденные ему в Московском институте экономики и статистики и Университете Джорджа Вашингтона, Вашингтон, округ Колумбия.

Г-н Роудз родился в 1942 году, женат. Он свободно владеет английским и русским языками и может использовать в работе французский язык.

## Эуджен Виктор Михут

## Дата и место рождения

20 января 1967 года, Бухарест, Румыния

## Семейное положение

Женат, имеет дочь

## Знание иностранных языков

Свободно владеет английским и французским языками

## Профессиональная деятельность

2008 год — настоящее время	советник Постоянного представительства Румынии при Организации Объединенных Наций, Нью-Йорк
2007–2008 годы	директор, Директорат по вопросам отношений с Соединенными Штатами Америки и Канадой, министерство иностранных дел
2006–2007 годы	заместитель директора, Департамент по вопросам Органи- зации Объединенных Наций, министерство иностранных дел
2001–2005 годы	Политический отдел посольства Румынии в Вашингтоне
2000–2001 годы	заместитель директора, Департамент по вопросам Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе, министерство иностранных дел
1996–2000 годы	Постоянное представительство Румынии при Организации Объединенных Наций, Нью-Йорк, вопросы Пятого комитета
1991–1996 годы	Департамент по вопросам Организации Объединенных Наций, министерство иностранных дел
1991 год	инженер-электрик, Департамент научных исследований и разработок компании «Метроул С.А.»
Образование	
2006–2007 годы	основной курс по вопросам национальной и международной безопасности, Румынский колледж национальной обороны, Национальный университет обороны «Карол I», Румыния
1994 год	курс послеуниверситетского образования, Национальный институт государственного управления, Париж
1993 год	послеуниверситетский курс по вопросам международных отношений, Университет Лидса, Соединенное Королевство
1992–1993 годы	послеуниверситетский курс по вопросам международных отношений, министерство иностранных дел Румынии и

министерство образования Румынии

1986–1991 годы Электротехническая школа, Бухарестский политехниче-

ский институт

#### Публикации

"Considerations upon Peace-keeping, Peace-making and Peace-enforcement Operations", 1993, Romanian Institute for International Studies

"Considerations upon Humanitarian Law", with Octavian Florescu, 1994, Romanian Institute for International Studies

### Эугенюш Вызнер (Польша)

#### Образование

Ученая степень в области права (международное право), Варшавский университет

Послеуниверситетское образование в Гаагской академии международного права

#### Должность, занимаемая в настоящее время

Заместитель Председателя Комиссии по международной гражданской службе

## Опыт работы в качестве административного и кадрового руководителя и в сфере государственного управления

Является членом Комиссии по международной гражданской службе (1999 год — настоящее время), в том числе заместителем ее Председателя в течение семи лет.

В Секретариате Организации Объединенных Наций занимал должности заместителя Генерального секретаря по общественной информации (1992—1993 годы) и заместителя Генерального секретаря по обслуживанию конференций и специальным поручениям (1982—1992 годы). Руководя этими двумя крупными департаментами, он принимал личное участие в разработке и реализации различных мер по осуществлению реформы и повышению эффективности в целях обеспечения профессионального и эффективного конференционного и информационного обслуживания государств-членов.

В течение длительного периода времени принимал участие в работе органов Организации Объединенных Наций, занимающихся различными аспектами кадровых вопросов. Был Председателем Совета по назначениям и повышению в должности (1991–1993 годы), Руководящего комитета по улучшению положения женщин в Секретариате (1989–1992 годы) и Издательской коллегии (1982–1993 годы). Он также являлся членом Совета по планированию программ и составлению бюджета (1984–1993 годы) и Группы Секретариата по административной реформе (1983–1984 годы).

Находясь на национальной гражданской и дипломатической службе, занимал различные должности, требующие опыта руководящей работы. В 1998—1999 годах являлся послом, Постоянным представителем Польши при Организации Объединенных Наций. В 1996 и 1997 годах являлся Государственным секретарем Польши и первым заместителем министра иностранных дел. В период с 1994 по 1995 годы работал Парламентским секретарем Польши и заместителем министра иностранных дел. В течение периода 1994—1997 годов был заместителем Председателя делегации его страны на Генеральной Ассамблее.

В период с 1973 по 1978 годы являлся Постоянным представителем своей страны при Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве. В 1978 году был назначен директором Департамента международных организаций министерства иностранных дел Польши. Свою работу на руководящих должностях в министерстве иностранных дел начал в качестве начальника Договорной секции. Позднее стал директором (1971 год) Договорно-правового департамента министерства.

## Прочая профессиональная деятельность и деятельность в Организации Объединенных Наций

Представитель на многочисленных сессиях Генеральной Ассамблеи и сессиях Экономического и Социального Совета

Председатель Подготовительного комитета Конференции 2000 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора

Генеральный комиссар Организации Объединенных Наций по ЭКСПО-1993, проходившей в Республике Корея

Председатель Комитета по выставкам Организации Объединенных Наций (1992–1993 годы)

Председатель Руководящего консультативного комитета по услугам для общественности Организации Объединенных Наций (1992–1993 годы)

Председатель Межучрежденческого ежегодного совещания по вопросам языкового обслуживания, документации и изданий (1982–1991 годы)

Председатель Комиссии по разоружению Организации Объединенных Наций (1982 год)

Председатель Юридического подкомитета Комитета по использованию космического пространства в мирных целях Организации Объединенных Наций (до 1982 года)

Член советов директоров Международной академии мира (Нью-Йорк); Международного института космического права (Париж) и Института «Международный конгресс» (Зальцбург, Австрия)

#### Прочие должности в Польше

В настоящее время является заместителем Председателя Общества Яна Карски; членом Совета послов Европейской академии дипломатии

Заместитель Председателя Польского комитета по празднованию пятидесятой годовщины Организации Объединенных Наций (1994–1996 годы)

Председатель Государственного совета по осуществлению Конвенции о запрещении химического оружия (1996–1997 годы)

#### Награды и благодарности

Многочисленные награды Польши, включая Большой крест кавалера ордена Polonia Restituta, и звание «Дипломат года Польши» (1996 год); орден Почетного легиона, которым он был награжден президентом Франции; орден Феникса, врученный президентом Греции; приветственный адрес Генерального секретаря Организации Объединенных Наций в знак признания самоотверженной службы в поддержку миротворческих операций Организации Объединенных Наций

#### Публикации

Труды по различным международным темам, включая деятельность Организации Объединенных Наций

#### Знание языков

Владеет польским, английским, французским и русским языками.

## Карлин Гарднер (Ямайка)

Старший руководящий сотрудник Организации Объединенных Наций (в отставке), обладает обширными знаниями и опытом в области управления людскими ресурсами на международном уровне благодаря 11-летнему опыту работы в системе Организации Объединенных Наций и предшествующему опыту работы в государственном и частном секторах в развивающихся странах.

#### Основные профессиональные навыки

- Контроль и оценка на основе конкретных результатов
- Стратегическое планирование
- Управление проектами
- Переговоры
- Выплата компенсаций
- Разработка принципов служебной аттестации и оценки
- Свободно владеет английским, французским и итальянским языками, а также владеет испанским языком

#### Профессиональная деятельность

### Декабрь 2008 года — июнь 2009 года Консультант Департамента по политическим вопросам Организации Объединенных Наций, Нью-Йорк

• Анализ работы учреждений Организации Объединенных Наций в Карибском бассейне и разработка рамок мониторинга совместной программы работы Организации Объединенных Наций/Карибского сообщества

#### Май 2007 года — июнь 2009 года Консультант заместителя ректора университета Вест-Индии (УВИ)

 Вклад в создание консультационного механизма УВИ для мобилизации регионального опыта с целью способствовать развитию Карибского бассейна

## Февраль-апрель 2007 года Консультант Департамента по экономическим и социальным вопросам Организации Объединенных Наций, Нью-Йорк

• Анализ политики и программ управления людскими ресурсами в действующих учреждениях системы Организации Объединенных Наций и подготовка трехгодичного всеобъемлющего обзора политики для представления Генеральной Ассамблее

#### Июль 2004 года — май 2006 года Заместитель Директора-исполнителя Управления Организации Объединенных Наций по обслуживанию проектов (ЮНОПС), Нью-Йорк

• Контроль структуры и содержания портфеля проектов ЮНОПС в странах Азии, Африки, Латинской Америки, Центральной Европы и Северной Америки, а также выполнение представительских функций в Комитете высокого уровня по вопросам управления в рамках системы Организации Объединенных Наций и в Рабочей группе по общему обслуживанию

#### Февраль 2000 года — июль 2004 года

Заместитель Генерального директора Департамента по общим вопросам и информации Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций (ФАО), Рим

- Контроль за осуществлением программы работы Департамента и исполнением бюджета в объеме 53 млн. долл. США, руководство 300 сотрудниками во всем мире в целях успешного повышения уровня информированности о ФАО
- Выполнение обязанностей Генерального секретаря Руководящей конференции и Совета ФАО
- Координация ежегодно проводимой кампании в рамках Всемирного дня продовольствия в сотрудничестве с министерством сотрудничества в целях развития Италии, национальными комитетами ФАО во всем мире и расположенными в Риме продовольственными учреждениями Организации Объединенных Наций
- Руководство программой послов ФАО по борьбе с голодом и выполнение функций председателя на первом совещании знаменитостей «за круглым столом» в целях поддержки деятельности ФАО

#### Июнь 1998 года — январь 2000 года Директор персонала Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций, Рим

- Руководство Отделом персонала с целью обеспечить совершенствование административно-кадровых процессов и принятие мер по обеспечению перехода к управлению людскими ресурсами
- Мобилизация поддержки со стороны старшего руководства и утверждения первой стратегии ФАО в области людских ресурсов; руководство комитетом ФАО по принципам управления людскими ресурсами и ознакомление с ними представителей старшего руководства
- Совершенствование политики и практики набора персонала
- Утверждение политики в отношении гендерного равенства; представление ФАО в Совете Колледжа персонала Организации Объединенных Наций, в Сети по вопросам людских ресурсов и в Целевой группе Генерального секретаря по реформе управления людскими ресурсами в рамках системы Организации Объединенных Наций

#### Июль 1995 года — май 1998 года Заместитель директора по кадровым вопросам Программы развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), Нью-Йорк

- Оказание помощи Директору Отдела кадров в повседневной работе, включая укомплектование кадрами страновых отделений ПРООН, отбор координаторов-резидентов и мобилизацию персонала при возникновении чрезвычайных и постконфликтных ситуаций
- Подготовка стратегии ПРООН в области людских ресурсов на 1996—1998 годы, утвержденной старшим руководством, с целью положить начало переходу от управления персоналом к политике и практике управления людскими ресурсами
- Руководство Группой по внедрению преобразований в сфере управления людскими ресурсами, а также разработка и осуществление оценки профессиональных качеств и служебной аттестации координатороврезидентов
- Осуществление миссий по устранению проблем в страновые отделения ПРООН в Африке, Европе и Латинской Америке

#### Январь 1994 года — май 1995 года Старший научный сотрудник расположенного в Моне Института обучения предпринимательству университета Вест-Индии, Ямайка

• Преподаватель принципов управления людскими ресурсами в рамках программы получения степени магистра делового администрирования; успешное создание сети консультантов по предоставлению услуг государственному и частному секторам, а также управление этой сетью; осуществление ряда важных назначений в рамках системы внедрения преобразований в государственном секторе Ямайки

### Июль 1981 года — декабрь 1993 года Консультант по вопросам создания организаций и управления людскими ресурсами

• Назначения на работу по таким направлениям, как подготовка описаний должностных функций и оценка служебной деятельности, исследования по вопросу о компенсациях и обследования заработной платы, оценка деятельности организаций, создание и развитие организаций, управление проектами в интересах КРМG Paet Marwick, Hillcrest House Management Consultants, кабинета министров правительства Ямайки, Канадского агентства по международному развитию, Всемирного банка, ФАО и Агентства Соединенных Штатов по международному развитию (ЮСАИД)

#### Январь 1973 года — июнь 1981 года Научный сотрудник-социолог

• Подготовка социально-экономических обоснований и исследований по вопросам социального планирования для ПРООН/ФАО, правительства Ямайки, ЮСАИД; подготовка добровольцев Корпуса мира Соединенных Штатов; проведение обследований и учебных мероприятий по формированию руководящих навыков, а также содействие участию общин в реализации городских программ жилищной самопомощи и программ социально-экономического развития сельских районов

#### Образование и подготовка

- 2006 год Учебный курс для старших руководящих сотрудников миссий, академия Фольке Бернадотте и Департамент по поддержанию мира в Стокгольме
- 2006 год Международная программа подготовки кадров по вопросам оценки развития, Всемирный банк и Карлтонский университет, Оттава
- 2006 год Управление проектами, Университет Джорджа Вашингтона, Нью-Йорк
- 1997 год Осуществление преобразований, Гарвардская школа бизнеса, Бостон
- 1987 год Степень магистра, управление организациями, Университет Джорджа Вашингтона, Вашингтон, О.К. (стипендия ЮСАИД). Аспирантура министерства сельского хозяйства Соединенных Штатов, свидетельство о получении навыков квалифицированного управления
- 1982 год Свидетельство о присвоении квалификации в области консультирования по вопросам институционального управления, Делфтский университет, Нидерланды
- 1972 год Степень магистра педагогики, Говардский университет, Вашингтон, О.К.
- 1970 год Степень бакалавра (французский язык и социология), Говардский университет, Вашингтон, О.К.

### Гильермо Энрике Гонсалес (Аргентина)

Гильермо Гонсалес родился в Кордове, Аргентина, 30 декабря 1942 года. Женат, имеет шесть детей и десять внуков.

Г-н Гонсалес получил высшее образование в области социальнополитических наук и дипломатии в Католическом университете Кордовы и сразу же после завершения учебы в 1965 году поступил на дипломатическую службу Аргентины. После трех лет работы в Буэнос-Айресе он был направлен на работу в Кито, Эквадор, с 1968 по 1970 годы, а затем в Лиму до 1973 года. В период 1975—1981 годов работал в Постоянном представительстве Аргентины при Организации американских государств в Вашингтоне, О.К. По возвращении в Буэнос-Айрес работал начальником секретариата заместителя министра иностранных дел.

В 1982 году он был переведен в Рим в качестве Постоянного представителя Аргентины при Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций (ФАО) и управляющего Международного фонда сельскохозяйственного развития (МФСР) и находился там до 1987 года. По возвращении в Буэнос-Айрес работал генеральным директором по вопросам международного сотрудничества в секретариате по вопросам сельского хозяйства министерства экономики. Позднее, в 1989 году, был назначен на должность генерального директора отдела международных экономических отношений.

В 1990 году он был назначен послом в Нигерию и по совместительству послом в Бенине и Гане, проработав в этом качестве до 1993 года. В течение этого периода он также представлял свою страну в Африканском банке развития.

По возвращении в Буэнос-Айрес он был повышен в ранге до полномочного посла и работал сначала заместителем министра по международным экономическим переговорам, а позднее заместителем министра иностранных дел.

В период 1996—1998 годов он работал послом в Швейцарии, а затем был переведен в Женеву в качестве Постоянного представителя при Отделении Организации Объединенных Наций и других организаций в Женеве, проработав в этом качестве до января 2000 года. В период работы в Женеве он выполнял различные функции и избирался на разные должности во Всемирной торговой организации, а также в ходе других совещаний Организации Объединенных Наций; был, в частности, Председателем Конференции по разоружению. Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций назначил его членом Консультативного совета по вопросам разоружения.

В 2000 году он был назначен послом в Соединенные Штаты Америки, где он проработал до 2002 года. Из Вашингтона он был переведен вновь в посольство в Швейцарии и был по совместительству послом в Княжестве Лихтенштейн.

После своего возвращения в Буэнос-Айрес в октябре 2004 года он был назначен Генеральным комиссаром аргентинского павильона на Всемирной выставке «Экспо 2005» в Айчи, Япония, и до 2006 года возглавлял Бюро международных организаций министерства иностранных дел, международной торговли и культов.

Он был избран Генеральной Ассамблеей в состав Комиссии по международной гражданской службе на период 2006–2010 годов, а с 2008 года он возглавляет делегацию Аргентины в двусторонней Управляющей комиссии по Рио-де-ла-Плата.

 $\Gamma$ -н  $\Gamma$ онсалес свободно владеет испанским, английским и итальянским языками.

## Мари-Француаз Бештель (Франция)

#### І. Основные профессиональные функции и деятельность

С 2003 года: член Государственного совета (выполняет функции юрисконсультанта правительства и высшего административного суда Франции)

Член секции внутренних дел Государственного совета

- Юрисконсульт правительства по вопросам управления
- Статус гражданских служащих и государственных служащих, территориальные общины
- Судья, внутренние вопросы и иммиграция
- Культура и связь, образование и университеты

Член секции по спорам Государственного совета

• Судья суда последней инстанции по спорам, связанным с территориальными общинами (структуры, финансирование, управление персоналом), экологические вопросы, местные и европейские выборы

2000-2003 годы: директор Национальной школы государственного управления

- Управление государственными институтами (финансы, кадры, разработка политики, определение национальных проектов и проекты международного сотрудничества)
- Организация набора и подготовки студентов для выполнения функций администраторов во всех сферах гражданской службы Франции
- Направление миссий по международному сотрудничеству в деле подготовки администраторов, особенно в Западной и Восточной Европе, Ливане, Сирийской Арабской Республике и Китае

1999-2000 годы: юрисконсульт министра внутренних дел

1993–1999 годы: докладчик, а затем государственный советник Государственного совета Франции

• Эксперт секции по спорам Государственного совета (споры по вопросам городского планирования, все вопросы, касающиеся заморских территорий и государственной гражданской службы)

1992-1993 годы: советник министра юстиции

• Конституционные вопросы и статус персонала согласно публичному праву (сотрудники пенитенциарных учреждений, специалисты-преподаватели, несудебный персонал трибуналов и судов)

1986–1992 годы: докладчик Государственного совета Франции

• Юрисконсульт правительства (вопросы, касающиеся секции внутренних дел) и судья по спорам (в области налогообложения)

1984-1986 годы: советник министра среднего и высшего образования

• Все вопросы, касающиеся частных учебных заведений (финансирование, статус преподавателей, контроль)

1980-1986 годы: ревизор, а затем докладчик Государственного совета Фран-

#### II. Другие виды публичной деятельности

2002–2009 годы: член Комитета экспертов Организации Объединенных Наций по вопросам государственного управления

- Выступала на ежегодных совещаниях Комитета, в частности подготовила в 2009 году презентацию на тему «Управление людскими ресурсами: глобальные вызовы и рекомендации» в форме сравнительного исследования
- Участвовала в работе пятого Глобального форума по вопросам обновления органов государственного управления, который проходил в Мехико в ноябре 2003 года

2004 год — н/время: председатель палаты национального суда Франции по вопросам предоставления убежища

1990-2003 годы:

- Член арбитражного суда с 1997 по 1990 годы
- Член и генеральный докладчик Консультативного комитета по пересмотру Конституции Франции с 1992 по 1993 годы
- докладчик Комиссии по военным пенсиям с 1980 по 1982 годы

1983—1990 годы: старший лектор Парижского института политических исследований

#### III. Публикации

Revue française d'administration publique (журнал государственного управления Франции): с 1986 по 1999 год готовила статьи по большинству областей государственного управления и политики.

Cahiers de la fonction publique et de l'administration (журнал гражданской службы и управления): статьи по таким вопросам, как реформа Национальной школы государственного управления (2003 год) и оценка служебных показателей гражданских служащих и принцип проведения конкурсных экзаменов (2004 год).